

THE SECRET HISTORY OF THE **FOOT CLAN**

IDW

#3 • CVR A

BURNHAM
SANTOLOUÇO

TEENAGE MUTANT NINJA TURTLES



RV
COMICS

ПАДЛЕТКИ МУТАНТИ
ЧАРАПАШКИ НІНЗЯ
САКРЭТНАЯ ГІСТОРЫЯ
КЛАНА ФУТ #3/4 (2012)
ПЕРАКЛАД І АФАРМЛЕННЕ:
COMICSBY

SANTOLOUÇO
2012



TEENAGE MUTANT
**NINJA
TURTLES**

ЧАРАПАШКІ-НІНЗЯ
У КІНО З 8 ЖНІУНЯ

nickelodeon



ЁН
ЗНАЙШОЎ
ЯЕ?

ТАК.

Я ПАВІНЕН
БЫЎ ХАВАЦЬ
ЯЕ ЛЕПШ, Я
ПАВІНЕН БЫЎ...

ЗНАЧЫЦЬ, САКІ
ЗАБРАЎ КНІГУ. ЯГО
БАЧЫЛІ ГЭТЫМ РАН-
КАМ, ЁН УШОЎ, НА-
ГРУЖАНЫ ПРАВІЗІЯЙ.

ТАК, НА ЗАХАД,
У БОК ГОР.

КАЛІ ТАК ПАЧЫНАЕ
СПРАЎДЖВАЦЦА
ПРАКЛЁН ВЕДЗЬМЫ...
ТАДЫ ГЭТА АБЯЦАЕ
КЛАНУ БЯДУ.

Я ўжо
АБДУМАЎ
ГЭТА,
МАСАТА...

І ўжо
ВЫРАШЫЎ, ШТО
ЗРАБІЦЬ, КАБ
СПЫНІЦЬ ЯГО...





САПРАЎДЫ, Я
ПАСЛАБІЎ СВАЮ УВА-
ГУ... АЛЕ ВЫ Ж НЕ
ДУМАЛІ, ШТО ЗМО-
ЖАЦЕ СХАВАЦА АД
МЯНЕ?



Я ЧАКАЎ,
ШТО БАЦЬКА
АДПРАВІЦЬ ЗА
МНОЙ ЛЮДЗЕЙ
ЛЕПШЫХ.

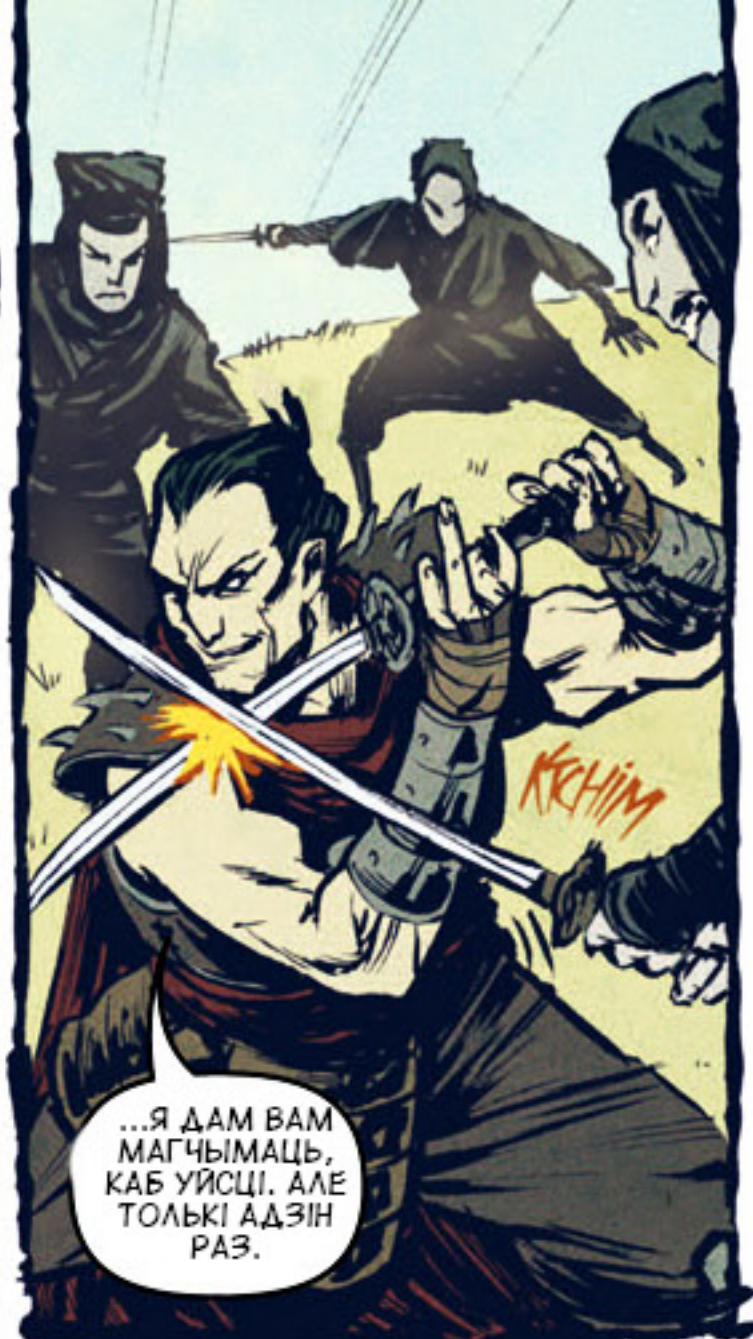


ВЫ ТОЛЬКІ ВЫ-
КОНВАЕЦЕ ЗАГАДЫ
СВАЙГО СПАДАРА. Я
ПАВАЖАЮ ГЭТА.



І ПАКОЛЬКІ ВЫ
ЎСЕ – МАЕ БРА-
ТЫ ПА КЛАНУ...

ККНІМ



...Я ДАМ ВАМ
МАГЧЫМАЦЬ,
КАБ УЙСЦІ. АЛЕ
ТОЛЬКІ АДЗІН
РАЗ.



ЯДЯРЯ!



НАМ СКАЗАЛІ
ЯГО НЕ
ЗАБІВАЦЬ!

НЕ.



НАМ СКАЗАЛІ
ПАСПРАБА-
ВАЦЬ ЯГО НЕ
ЗАБІВАЦЬ.

PPPPP...



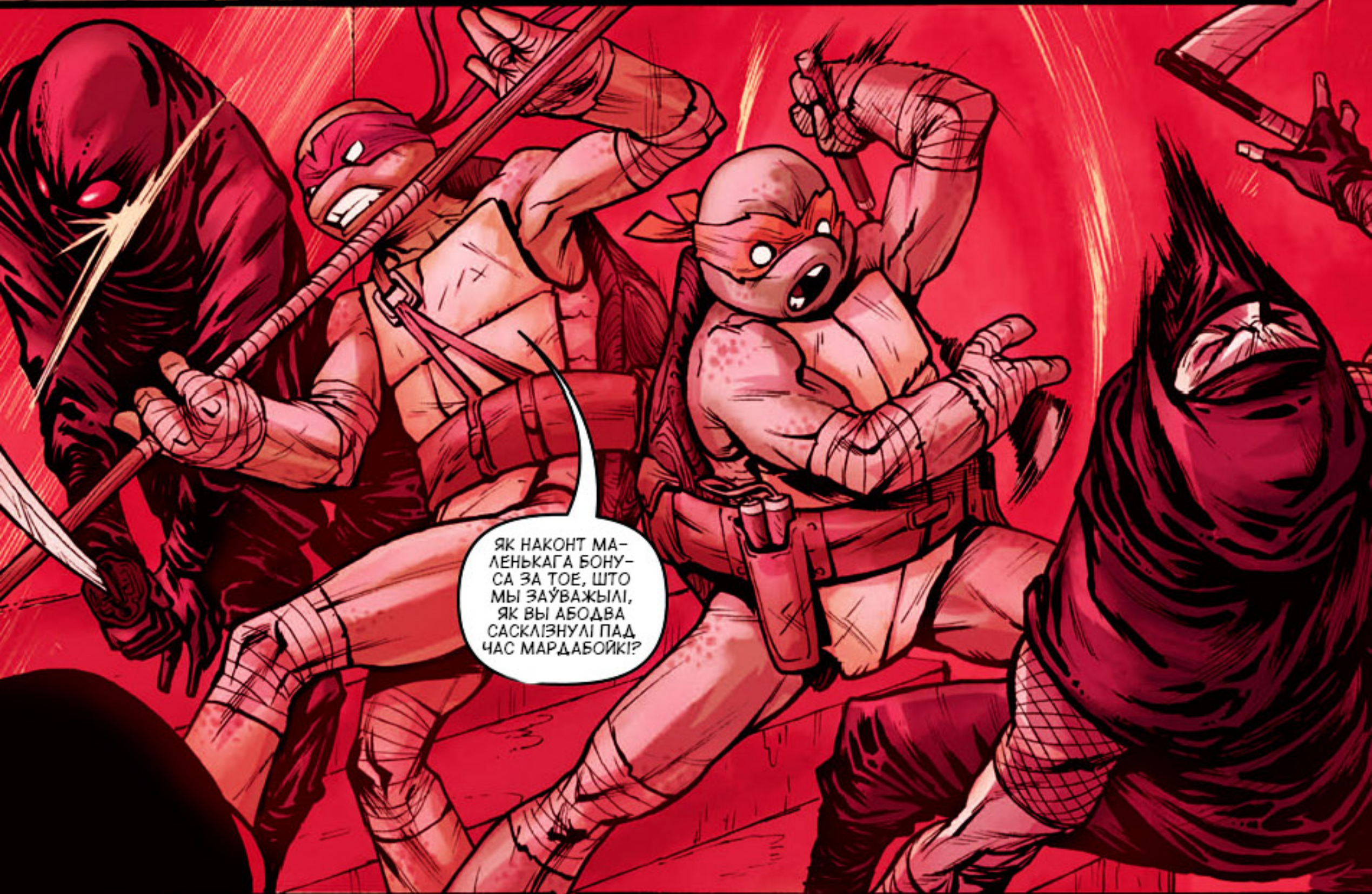




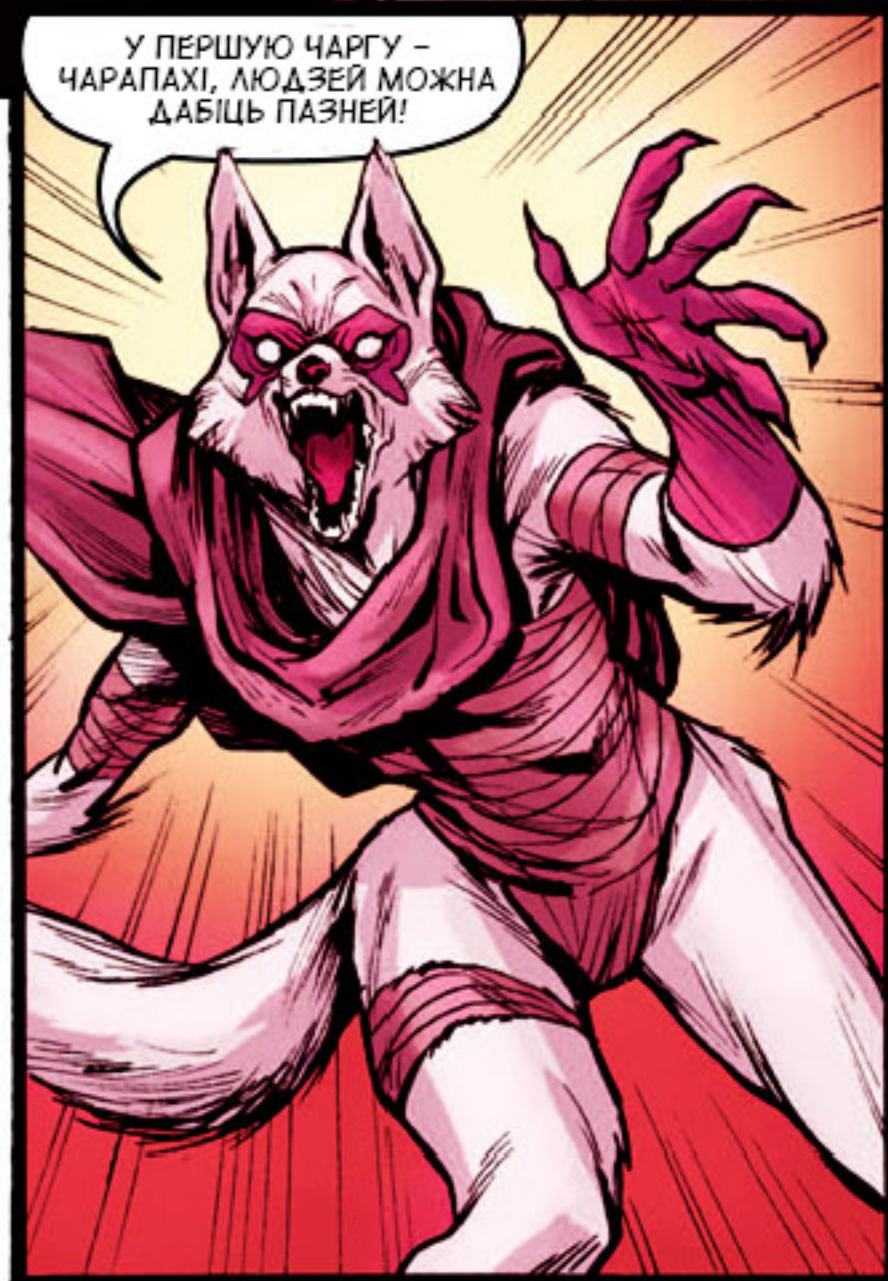


УХ.

ВЫ
ТАМ ШТО,
ЗА ПІЦЦАЙ
БЕГАЛІ?



ЯК НАКОНТ МА-
ЛЕНЬКАГА БОНУ-
СА ЗА ТОЕ, ШТО
МЫ ЗАЎВАЖЫЛІ,
ЯК ВЫ АБОДВА
САСКЛІЗНУЛІ ПАД
ЧАС МАРДАБОЙКІ?



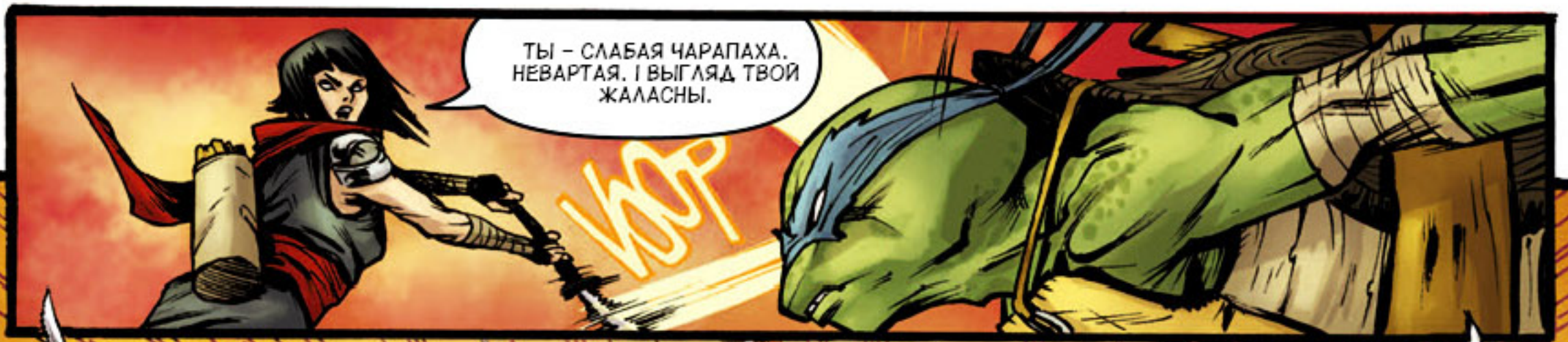
У ПЕРШУЮ ЧАРГУ -
ЧАРАПАХІ, ЛЮДЗЕЙ МОЖНА
ДАБІЦЬ ПАЗНЕЙ!

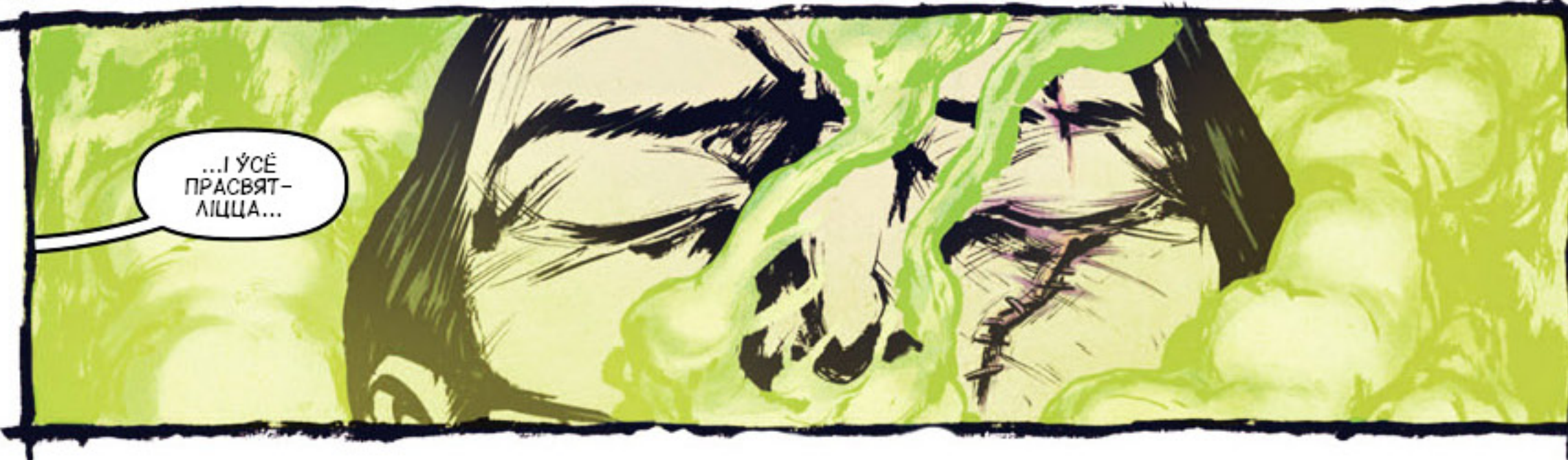


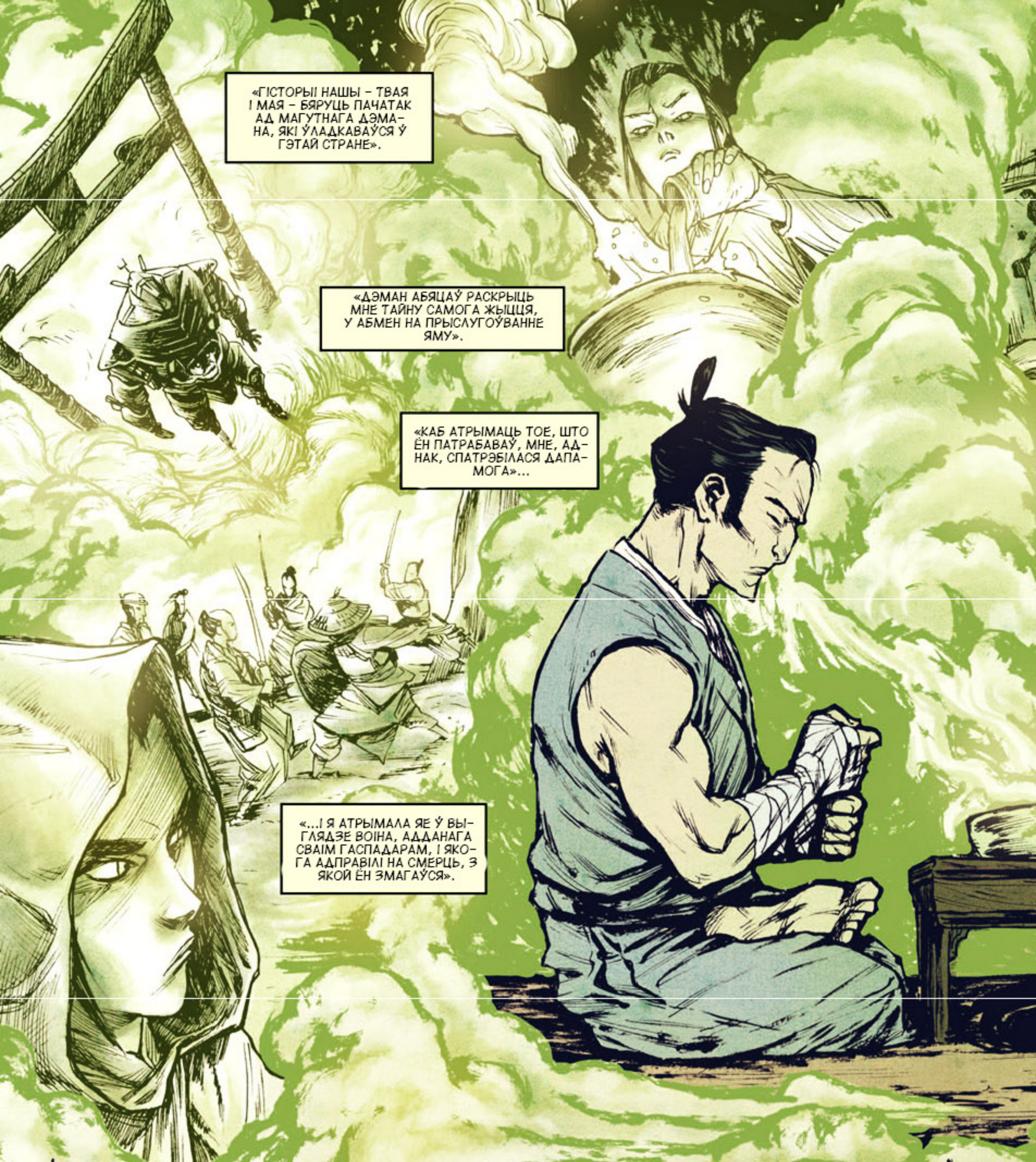
ДОКТАР
МІЛЕР, ХАД-
ЗЕМЦЕ З
НАМІ.

ЮНАЯ ЛЕДЗІ...
КІМ БЫ ВЫ НІ БЫЛІ,
Я НЕ МАГУ ВОСЬ ТАК
УЙСЦІ! ПРАЦА ЎСЯГО
МАЙГО ЖЫЦЦА НА-
РЭШЦЕ...

...БУДЗЕ ЗАДАР-
МА, КАЛІ МЫ АД-
СЮЛЬ НЕ УЦЯЧЭМ!







«ГІСТОРЫІ НАШЫ – ТВАЯ
І МАЯ – БЯРУЦЬ ПАЧАТАК
АД МАГУТНАГА ДЭМА-
НА, ЯКІ ўЛАДКАВАўСЯ ў
ГЭТАЙ СТРАНЕ».

«ДЭМАН АБЯЦАў РАСКРЫЦЬ
МНЕ ТАЙНУ САМОГА ЖЫЦЦЯ,
У АБМЕН НА ПРЫСЛУГОўВАННЕ
ЯМУ».

«КАБ АТРЫМАЦЬ ТОЕ, ШТО
ЁН ПАТРАБАВАў, МНЕ, АД-
НАК, СПАТРЭБІЛАСЯ ДАПА-
МОГА»...

«...І Я АТРЫМАЛА ЯЕ ў ВЫ-
ГЛЯДЗЕ ВОІНА, АДДАНАГА
СВАІМ ГАСПАДАРАМ, І ЯКО-
ГА АДПРАВІЛІ НА СМЕРЦЬ, З
ЯКОЙ ЁН ЗМАГАўСЯ».


ТАК. ВОІН БЫў ЗАБІТЫ
ТВАІМ БАЦЬКАМ – АРО-
КУ МЕЙДЗІ. АЛЕ ДУХ ЯГО
АДМОВІў СМЕРЦЬ. ЁН
ПРАГНЕ ПОМСТЫ...

...І ЁН
ЖЫВЕ ў
МЯНЕ.

ТАК, САКІ. ТВОЙ ЛЁС ў
ТЫМ, КАБ АДПОМСЦІЦЬ
ЗА СВАЁ МІНУЛАЕ ЖЫЦ-
ЦЁ І ЗНОў ўЗНАЧАЛІЦЬ
КЛАН ФУТ.

А ЯК ЖА ТВОЙ
ДЭМАН? ЁН
ЯШЧЭ ІСНУЕ?

ТАК.



«РАЗАМ МЫ САБРАЛІ АРМІЮ,
ЯКА СПАТАЛЯЛА У ДЭМАНЕ
СМАГУ ЗАБАЁВАЎ».

«МЫ КІРАВАЛІ КЛАНАМ ФУТ
БОЛЬШ СТАГОДДЗЯ, ДА ТЫХ
ЧАСОЎ, ПАКУЛЬ...»

БАЦЬКА!

ШТО ЁН
ПАПРОСІЦЬ
НАЎЗАМЕН НА
ВЯРТАННЕ МАЙГО
КЛАНА?

ВУЗКА ДУМАЕШ,
АРОКУ САКІ. ЛЕПШ
СПЫТАЙ... ЯКІ
КОШТ ТЫ ГАТО-
ВЫ ЗАПЛАЦІЦЬ ЗА
БЯССМЕРЦЕ?



Э... ДОНІ?
МЫ ПЕРАБІЛІ БОЛЬ-
ШУЮ ЧАСТКУ ДРЭННЫХ
ХЛОПЦАУ І ЗНАЙШЛІ
ЧУВАКА, ЯКОГА
ШУКАЛІ... ПОЙДЗЕМ
УЖО?

ВЕДАЕШ, ШТО?
ТЫ ПРАВІЛЬНА
РАЗБАЖАЕШ.

ФАЙНА!



Я ПАКУЛЬ ЗАТРИМАЮ
ЛІСАКА-РАДЫСКУ, МАЙК,
А ТЫ ЗБЕГАЙ
ЗА АСТАТІМІ!

БЯГУ,
БРАТ!



МЫ ЎЗЯЛІ
ТОЕ, ЗА ЧЫМ
ПРЫЙШЛІ, ЧУВАКІ
- РОБІМ НОГІ!

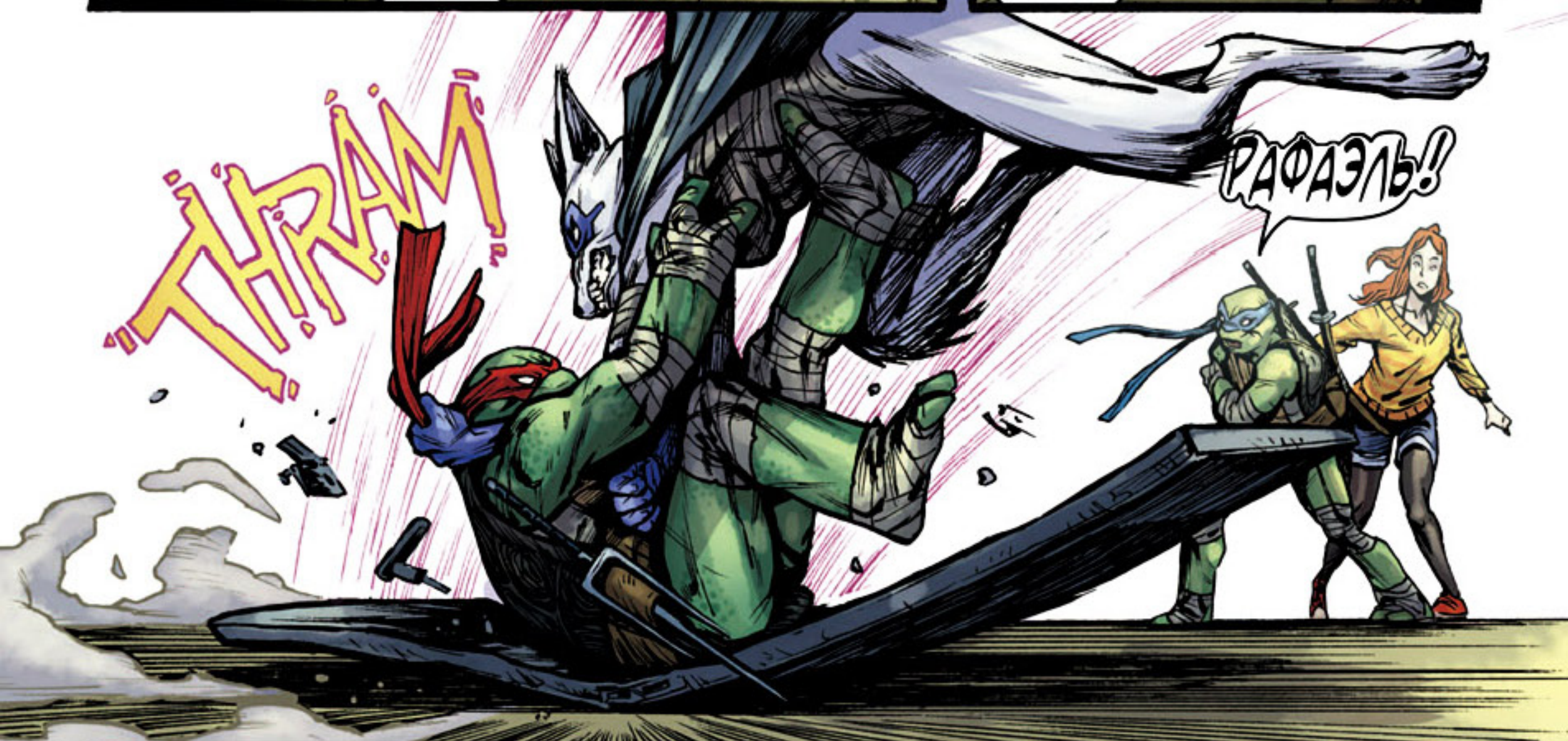


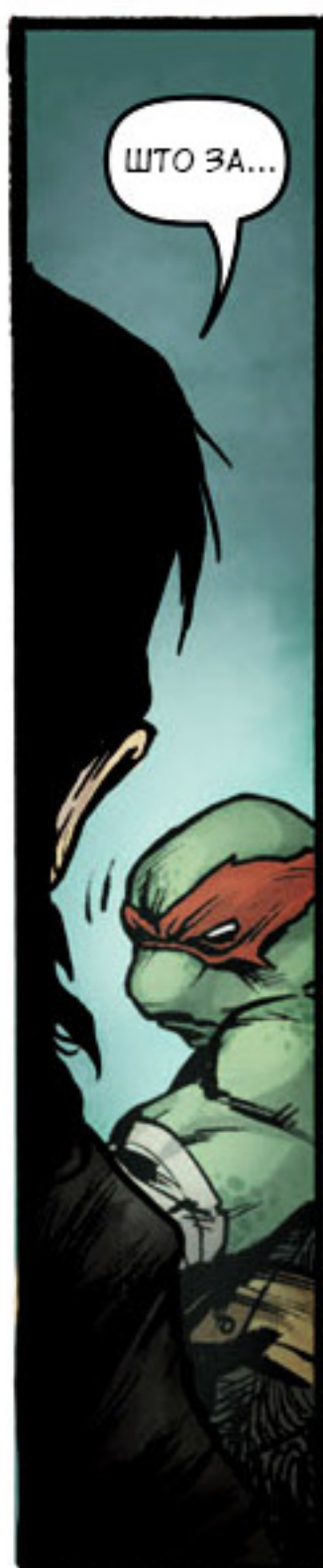
ПРАЗ ХВІЛІНУ
НАС ТУТ УЖО
НЕ БУДЗЕ!

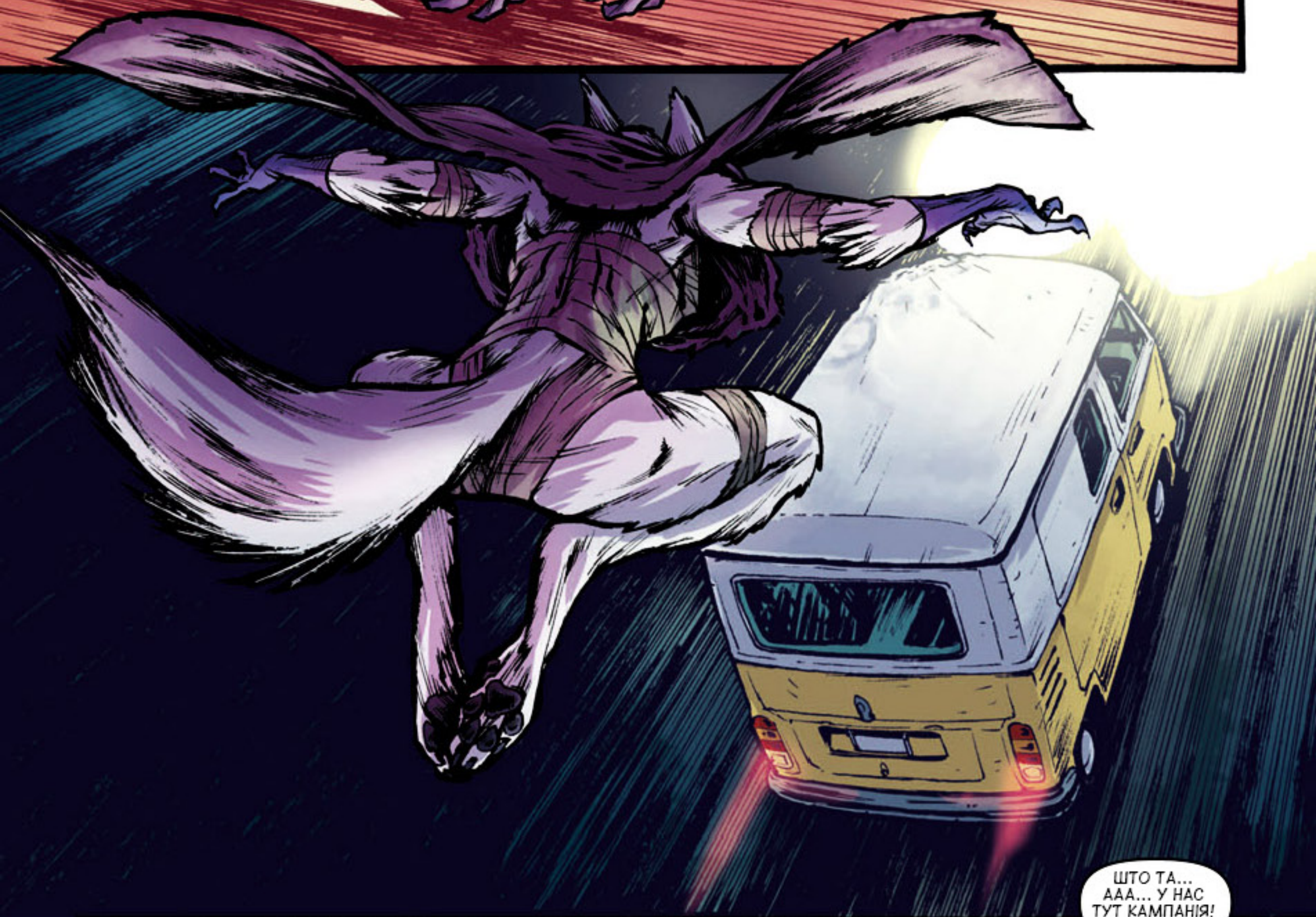


НЕ!
ТРЫ-
МАЙЦЕ
ІХ!

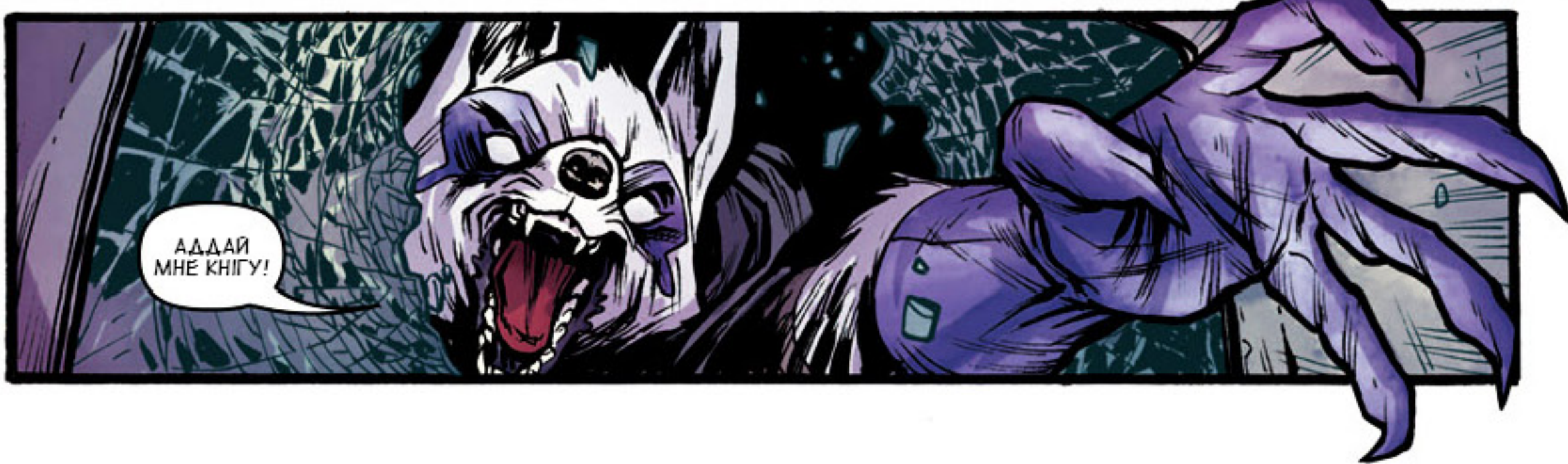








ШТО ТА...
ААА... У НАС
ТУТ КАМПАНІЯ!



ААДАЙ
МНЕ КНІГУ!









«ВОІН ЦМОКА ВЕЧНЫ,
СМАГА ЯГО ПОМСТЫ
НІКОЛІ НЕ СПАГАСНЕ... І
АБДЫМКАМ СМЕРЦІ НЕ
УТРИМАЦЬ ЯГО».

ДАЛЕЙ НАПІСАНА ПРА
ЗДОЛЬНАСЦІ ВОІНА
ЦМОКА ЦАЛКАМ ПЕРА-
НАРАДЖАЦЦА... ШТО
МНОЙ АЦЭНЬВАЕЦЦА ЯК
«УВАСКРАШЭННЕ» ТАГО
САМАГА ЧУВАКА.

ПАДВОДЗЯЧЫ РЫСУ
ПАД УСІМ ВАМІ СКА-
ЗАНЫМ, СЭР... КАЛІ
ШРЭДАР І ЁСЦЬ ВОІН
ЦМОКА, ТАДЫ...

...ЯГО ПРОСТА
НЕМАГЧЫМА
ЗАБІЦЬ.





ТЫ... ТЫ
ЗНАЙШОУ
КІЦУНЭ?

ЯНА ЗНАЙШ-
ЛА МЯНЕ, КАЛІ
ТВАЕ ЛЮДЗІ
НЕ ЗМАГЛІ
ЗАБІЦЬ МЯНЕ.

САКІ, ШТО БЫ ЯНА
ТАБЕ НІ СКАЗАЛА, ШТО БЫ ТЫ
НІ ПАДУМАУ ПРА ТОЕ, ШТО
ЗДАРЫЛАСЯ... УСЁ, ШТО Я
КАЛІ-НІБУДЗЬ РАБІУ, БЫЛО
ДЗЕЛЯ ЦЯБЕ.



ХОПІЦЬ
ІЛЖЫ!

КІЦУНЭ ПАКАЗАЛА
МНЕ, КІМ Я БЫЎ І ЯК
БЫЎ ЗАБІТЫ АДЗІН СА
СВАІХ. ДУХ ТАКЕШЫ
ТАЦУА АБУДЗІЎСЯ,
«БАЦЬКА».

І КІЦУНЭ
ПАКАЗАЛА НЕ ТОЛЬКІ
МІНУЛАЕ. ЯНА ЯВІЛА
МНЕ БУДУЧЫНЮ.
ГОРАД, ЗРОБЛЕ-
НЫ СА СВЯТЛА, ПАД
МАЕЙ УЛАДАЙ.



ШКАДА, ШТО
ТЫ ЯГО НІКОЛІ
НЕ ЎБАЧЫШ.

СЫН
МОЙ...

ХОПІЦЬ КЛІКАЦЬ
МЯНЕ СЫНАМ,
АРОКУ МЕЙДЗІ...



...І ЗАПЛАЦІ
СВАЙМУ ЛОРДУ
ЗА ЗДРАДУ.

